HKUST Training Program for Corporate Leaders from Hangzhou 香港科技大學-杭州市余杭區企業領導培訓班

We took part in a training program for corporate leaders from Yuhang district, Hangzhou city, Zhejiang Province, China, organized by the Hong Kong University of Science and Technology ("HKUST"). Mr Charles W D Chan, our CEO and Mr Wilson Tam, Executive Director of Crowe Horwath Tax Services (HK) Limited were invited as guest speakers in a seminar of the program held on 13 July 2010 at HKUST.

Charles presented on "Overseas Listing Channels for Chinese Enterprises" while Wilson presented on "Tax Planning for Strategic Development of Businesses". Good responses were received with the participants showing keen interest in the topics.

• Overseas Listing Channels for Chinese Enterprises" while Wilson presented on "Tax Planning for Strategic Development of Businesses".

本公司參與由香港科技大學(『科大』)主辦的浙江省杭州市余杭區企業領導培訓班。本公司的首席執行官陳維端先生及國富浩華税務(香港)有限公司執行董事譚建國先生獲邀擔任培訓班一個研討會的講者。研討會於2010年7月13日在科大舉行。

陳先生主講『國內企業前往境外上市的方法』,而譚先生則主講『企業策略性業務發展之税務合理策劃概述 』。參加者對講題內容十分有興趣,他們的反應相當熱烈。®



Mr Charles W D Chan (4th left, front row), Professor Tseng of HKUST (middle, front),
Mr Wilson Tam (4th right, front), and some of the participants
陳維端先生(前排左四)、科大曾教授(前排中間)、譚建國先生(前排右四),及部份參加者



